

華僑日報

中華民國五十五年十二月二十二日 星期六 第九一六二號

本報地址：香港德輔道中
電話：二二四四
零售：每份二角
廣告：另議
訂閱：每月六元
外埠：每月七元
本報代售處：各埠各大書報社均有代售

北平十萬紅衛兵集會

抗議美炸河內

支援北越作戰

陳毅痛責蘇聯親美出賣越南

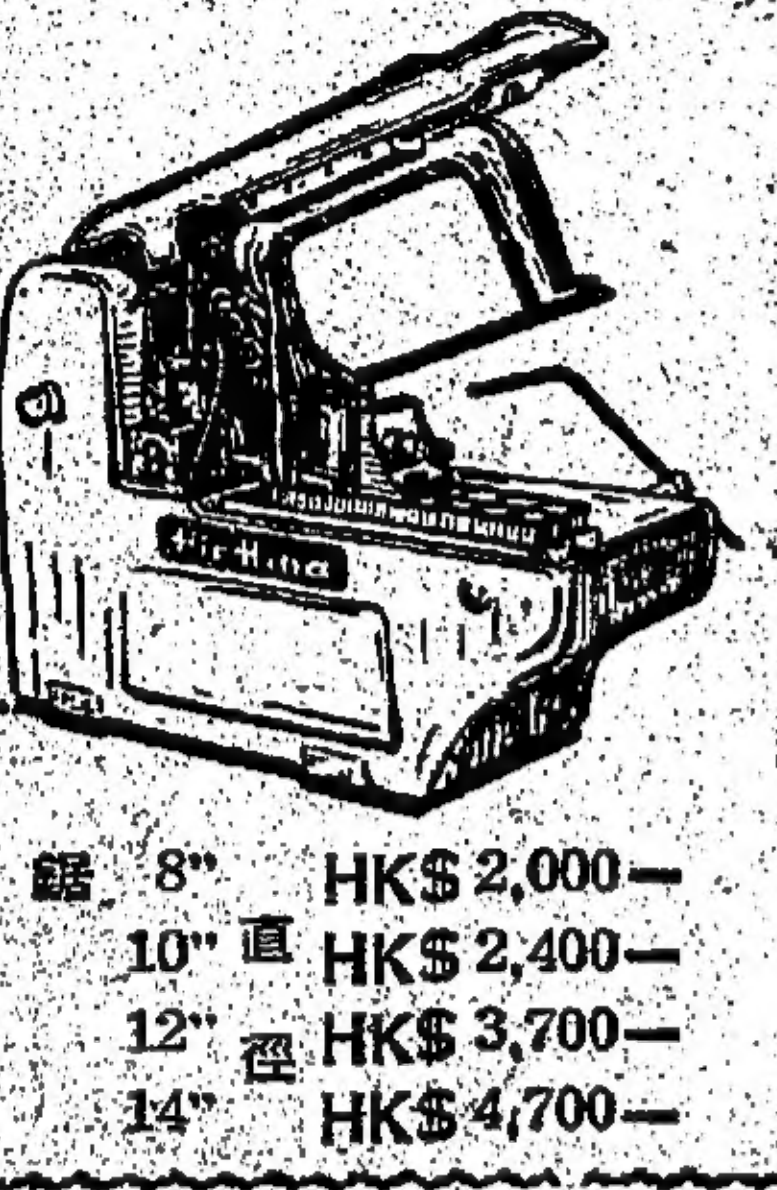
【中央社北平十九日電】北平十萬紅衛兵，於十九日在北平工人體育場舉行集會，抗議美國飛機炸河內，並支援北越作戰。集會中，紅衛兵們高呼口號，並舉行示威遊行。陳毅在集會上發表講話，痛責蘇聯親美出賣越南，並表示中國將全力支持北越人民抗戰。

劉少奇鄧小平

反擊文化革命

彭真已被捕獲說彭真繼續鬥爭

【中央社北平十九日電】劉少奇、鄧小平等人在北平工人體育場舉行集會，反擊文化革命。劉少奇在集會上發表講話，指責文化革命的錯誤，並表示將繼續鬥爭。彭真已被捕獲，說彭真繼續鬥爭。



協興機器廠新出品

油壓高速鋸床機應市

協興機器廠新出品之油壓高速鋸床機，構造簡單，操作容易，切削力強，適用於各種金屬之切削。現已大量生產，應市供應。

規格：8" HK\$ 2,000-
10" 直 HK\$ 2,400-
12" 直 HK\$ 3,700-
14" 直 HK\$ 4,700-



全華行

總代理：全華行
地址：香港德輔道中
電話：二二四四

謹訂於一九六六年十二月二十日（星期一）為本行自置新屋落成遷遷營業暨增設門市部舉行開幕典禮敬請酒會恭候光臨指導

全華大藥行全頁敬啟

地址：香港德輔道中

（中環）	（上環）	（下環）	（九龍）	（新界）
中環大藥房 上環大藥房 下環大藥房 九龍大藥房 新界大藥房	中環大藥房 上環大藥房 下環大藥房 九龍大藥房 新界大藥房	中環大藥房 上環大藥房 下環大藥房 九龍大藥房 新界大藥房	中環大藥房 上環大藥房 下環大藥房 九龍大藥房 新界大藥房	中環大藥房 上環大藥房 下環大藥房 九龍大藥房 新界大藥房

慶祝本行新址增設門市部開幕謝辭

由廿二日至廿四日連三天特價酬賓另加送名貴實用禮品凡光顧二元即有禮品多贈多贈

贈送時間：廿二日正午至下午二時
廿三日正午至下午二時
廿四日正午至下午二時

同敬賀

（後先分不名排）

財政司公署廣告局廣告由理工使部公

美共和黨參議員主張

阻止美國盟邦 運物資赴北越

【合衆社華盛頓二十日電】美國共和黨參議員昨日在國會提出一項法案，旨在阻止美國盟邦向北越運送物資。該法案由參議員約翰·史密斯提出，旨在禁止美國政府向任何被認為是「敵對勢力」的國家提供物資。史密斯表示，北越是美國在東南亞的敵人，任何向北越運送物資的行為都是對美國利益的威脅。該法案目前仍在國會進行討論。

美第九步兵師

首批部隊開越

【合衆社西貢二十日電】美國第九步兵師的首批部隊已於昨日抵達西貢。該師是美國在越南戰場上的重要部隊之一，其任務是協助南越政府對抗北越的進攻。首批部隊包括步兵、炮兵和工程兵等，他們將在西貢進行訓練和部署。

巡邏河內上空

河內一日發出三次空襲

【合衆社河內二十日電】北越首都河內昨日遭受美國飛機的多次空襲。據報，美國飛機在河內上空巡邏，並對多個目標進行了轟炸。北越政府表示，這些空襲對河內的和平和穩定構成了威脅。

蘇聯新預算與經濟計劃

【合衆社莫斯科二十日電】蘇聯政府昨日公佈了新一年的預算和經濟計劃。根據計劃，蘇聯將繼續加強對經濟建設的投入，並提高國民的生活水平。預算中預計將有大量的資金用於基礎設施的建設和科學技術的研究。

香港需要加強體育教育

【合衆社香港二十日電】香港體育委員會昨日表示，香港需要加強體育教育，以提高國民的體質和競爭力。委員會將採取一系列措施，包括增加體育設施、舉辦各種體育比賽等，以促進體育事業的發展。

美國有一男子

施手術變女人

【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。支持者認為這是一種治療手段，而反對者則認為這是一種變態行為。

澳督定要實踐

四項六項要求

【合衆社澳門二十日電】澳督昨日表示，他將致力於實踐四項六項要求，以促進澳門的經濟發展和社會穩定。這四項六項要求包括：加強與祖國的聯繫、提高行政效率、改善民生等。

五讀新聞
【合衆社倫敦二十日電】英國政府昨日宣佈，將對進口貨物徵收新的稅收。這項措施旨在增加政府的財政收入，並用於改善社會福利。然而，一些商界人士對此表示擔憂，認為這將增加企業的負擔。

內河炸再機美
【合衆社西貢二十日電】美國飛機昨日再次對北越的內河設施進行了轟炸。據報，美機投下了大量的燃燒彈和高爆炸彈，造成了嚴重的破壞。北越政府表示，他們將採取報復行動。

美國有一男子
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

施手術變女人
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

巡邏河內上空
【合衆社河內二十日電】北越首都河內昨日遭受美國飛機的多次空襲。據報，美國飛機在河內上空巡邏，並對多個目標進行了轟炸。北越政府表示，他們將採取報復行動。

蘇聯新預算與經濟計劃
【合衆社莫斯科二十日電】蘇聯政府昨日公佈了新一年的預算和經濟計劃。根據計劃，蘇聯將繼續加強對經濟建設的投入，並提高國民的生活水平。

香港需要加強體育教育
【合衆社香港二十日電】香港體育委員會昨日表示，香港需要加強體育教育，以提高國民的體質和競爭力。委員會將採取一系列措施，包括增加體育設施、舉辦各種體育比賽等。

美國有一男子
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

施手術變女人
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

澳督定要實踐
【合衆社澳門二十日電】澳督昨日表示，他將致力於實踐四項六項要求，以促進澳門的經濟發展和社會穩定。

澳督定要實踐
【合衆社澳門二十日電】澳督昨日表示，他將致力於實踐四項六項要求，以促進澳門的經濟發展和社會穩定。這四項六項要求包括：加強與祖國的聯繫、提高行政效率、改善民生等。

四項六項要求
【合衆社澳門二十日電】澳督昨日表示，他將致力於實踐四項六項要求，以促進澳門的經濟發展和社會穩定。這四項六項要求包括：加強與祖國的聯繫、提高行政效率、改善民生等。

巡邏河內上空
【合衆社河內二十日電】北越首都河內昨日遭受美國飛機的多次空襲。據報，美國飛機在河內上空巡邏，並對多個目標進行了轟炸。北越政府表示，他們將採取報復行動。

蘇聯新預算與經濟計劃
【合衆社莫斯科二十日電】蘇聯政府昨日公佈了新一年的預算和經濟計劃。根據計劃，蘇聯將繼續加強對經濟建設的投入，並提高國民的生活水平。

美國有一男子
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

施手術變女人
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

澳督定要實踐
【合衆社澳門二十日電】澳督昨日表示，他將致力於實踐四項六項要求，以促進澳門的經濟發展和社會穩定。這四項六項要求包括：加強與祖國的聯繫、提高行政效率、改善民生等。

四項六項要求
【合衆社澳門二十日電】澳督昨日表示，他將致力於實踐四項六項要求，以促進澳門的經濟發展和社會穩定。這四項六項要求包括：加強與祖國的聯繫、提高行政效率、改善民生等。

澳事件發生後
【合衆社澳門二十日電】澳督昨日表示，他將致力於實踐四項六項要求，以促進澳門的經濟發展和社會穩定。這四項六項要求包括：加強與祖國的聯繫、提高行政效率、改善民生等。

巡邏河內上空
【合衆社河內二十日電】北越首都河內昨日遭受美國飛機的多次空襲。據報，美國飛機在河內上空巡邏，並對多個目標進行了轟炸。北越政府表示，他們將採取報復行動。

蘇聯新預算與經濟計劃
【合衆社莫斯科二十日電】蘇聯政府昨日公佈了新一年的預算和經濟計劃。根據計劃，蘇聯將繼續加強對經濟建設的投入，並提高國民的生活水平。

美國有一男子
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

施手術變女人
【合衆社紐約二十日電】美國有一名男子，因患有嚴重的性別認同障礙，近日接受了一項手術，將其變為女性。這項手術在美國引起了廣泛的關注和爭議。

美國通用汽車有限公司超時代貢獻
特為乘客安全又舒適而精心設計之

1967奧普力確 新型汽車

性能大加改進！



現已抵港！

歡迎參觀選購

合眾汽車有限公司
地址：香港中環皇后大道中
電話：二二二八七
二二二八八
二二二八九

如製：雙重曲軸及風油系統，
前輪用碟形剎車，
後輪用大形剎車。

特大水箱！視野廣闊時時自如。

空氣流通系統！保證氣流暢通，
接通特電活。

尾軸設計特佳！乘坐舒適，
輪胎耐用，
可保車身平衡，
行駛舒適。

內部安全設計！所有鐵板，
均經加厚，
以保安全。

印尼九個聯合行動陣綫聲明 要調查蘇加諾

是否與去年共黨流產政變有關

【美聯社雅加達九日電】九個聯合行動陣綫，今日發表一項共同聲明，指蘇加諾總統與去年共黨流產政變有關，並要求調查。

（美聯社雅加達九日電）九個聯合行動陣綫，今日發表一項共同聲明，指蘇加諾總統與去年共黨流產政變有關，並要求調查。聲明中說，蘇加諾總統在過去幾年來，一直與共黨保持密切聯繫，並利用其權力，使共黨在印尼境內，得以進行各種非法活動。聲明並要求，印尼政府應立即對蘇加諾總統進行調查，以確定其是否與去年共黨流產政變有關。如果調查結果顯示，蘇加諾總統確實與共黨有關，則應立即將其撤職，並追究其法律責任。

蘇聯控制中東 掌握天然資源

尤其是石油與蘇聯土運河要道

【美聯社莫斯科九日電】蘇聯政府今日發表一項聲明，指蘇聯已掌握中東的天然資源，尤其是石油與蘇聯土運河要道。聲明中說，蘇聯已與中東各國達成協議，將中東的天然資源，尤其是石油與蘇聯土運河要道，交由蘇聯控制。蘇聯政府表示，這將使蘇聯在中東地區，獲得巨大的經濟利益，並加強其在中東地區的戰略地位。

可能幹旋羅國問題

澳洲政府收到史密夫建議

【美聯社堪培拉九日電】澳洲政府今日收到一項建議，指可能幹旋羅國問題。建議中說，澳洲政府應立即採取行動，以解決羅國問題。建議並要求，澳洲政府應與羅國政府達成協議，以解決羅國問題。如果協議達成，則羅國問題將得以解決，澳洲政府將獲得巨大的經濟利益。

東京電影公司請紙幣

用紙幣中元、百元、五百元、一千元



測世變、談撥亂

黃文山

（本報記者採訪）

世界變遷，談撥亂。這是一個古老而又新穎的話題。在當前的國際形勢下，談論世界變遷和談論撥亂，具有極大的現實意義。本文將從多個角度，對世界變遷和談撥亂進行深入探討。

關於甘迺迪之死

又有一書將出版

可能使甘氏家族與肯尼迪不和

（美聯社華盛頓九日電）關於甘迺迪總統之死，又有一本書將出版。這本書將揭露甘迺迪總統死因的真相，並可能使甘氏家族與肯尼迪家族之間產生不和。這本書的作者表示，他已經掌握了大量的證據，足以證明甘迺迪總統的死因並非如官方所說的那樣簡單。他將通過這本書，向公眾揭露甘迺迪總統死因的真相。

星洲學生更趨團結

向李光耀施壓力

吉隆坡巴士準備罷工

（本報吉隆坡九日電）星洲學生更趨團結，向李光耀施壓力。吉隆坡巴士準備罷工。學生們表示，他們將採取進一步的行動，以迫使李光耀政府採取行動，解決學生們的訴求。巴士司機們也表示，他們將準備罷工，以支持學生們的行動。

狂風暴雨襲蘇格蘭

造成十年最大水災

格羅斯哥河泛濫災民八十家

（美聯社倫敦九日電）狂風暴雨襲蘇格蘭，造成十年最大水災。格羅斯哥河泛濫，災民八十家。這場災難給蘇格蘭地區帶來了巨大的損失，許多房屋被淹，交通中斷。政府已派員前往災區，為災民提供幫助。

區民移南西梨雲

童兒腎炎膜腦

水食均池化其化其

（本報記者採訪）

區民移南西梨雲，童兒腎炎膜腦。水食均池化其化其。這是一個關於環境污染和公共健康的問題。文章將探討環境污染對人類健康的影響，並呼籲政府採取行動，保護環境和公眾健康。

亞洲開發銀行揭幕

非總統致詞時呼籲

促亞洲經濟合作

（本報記者採訪）

亞洲開發銀行今日揭幕，非總統致詞時呼籲促亞洲經濟合作。非總統在致詞中強調，亞洲開發銀行的成立，將有助於促進亞洲地區的經濟發展和穩定。他呼籲亞洲各國加強經濟合作，共同為亞洲的繁榮和穩定做出貢獻。

蘇聯駐澳大使

一度帶留仰光

曾傳失蹤現已抵港雲

（本報記者採訪）

蘇聯駐澳大使，一度帶留仰光，曾傳失蹤現已抵港雲。這是一起關於外交官安全的事件。文章將探討這起事件的經過和背景，並分析其對中蘇關係的影響。

美國放射的

應用太空技術衛星

（本報記者採訪）

美國放射的，應用太空技術衛星。這是一篇關於太空技術在軍事和民用領域應用的文章。文章將探討太空技術的發展現狀和未來趨勢，並分析其在不同領域的應用價值。

三國時代真跡

張飛致函關公

原信現在巴黎

（本報記者採訪）

三國時代真跡，張飛致函關公，原信現在巴黎。這是一篇關於中國歷史文物的文章。文章將介紹這封信的背景和內容，並探討其在中國歷史研究中的重要性。

地而飛機衛星通訊

抵抗噴射的試驗

（本報記者採訪）

地而飛機衛星通訊，抵抗噴射的試驗。這是一篇關於衛星通訊技術的文章。文章將探討衛星通訊技術的發展現狀和未來趨勢，並分析其在不同領域的應用價值。

製衣廠工人劉毅文被控 投山埃入酒中 意圖謀殺老友

主控官指被告預謀殺人

【本報訊】一名製衣廠工人劉毅文，因被控意圖謀殺老友，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。主控官指被告預謀殺人，並企圖將老友投入山埃酒中。

被告劉毅文，現年三十四歲，住九龍彌敦道。他被控於去年九月間，在九龍彌敦道一間製衣廠內，企圖將其老友投入山埃酒中，意圖謀殺。主控官指，被告在案發前，曾多次與老友爭吵，並曾揚言要殺死老友。案發當日，被告趁老友不備，將其投入山埃酒中，企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將老友救出，並送院救治。被告在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。

被告寄居傷者家中 歷時兩年之久

【本報訊】一名被告，因被控意圖謀殺老友，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。被告在案發前，曾寄居於傷者家中，歷時兩年之久。主控官指，被告在寄居期間，曾多次與傷者發生爭執，並曾揚言要殺死傷者。案發當日，被告趁傷者不備，將其投入山埃酒中，企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將傷者救出，並送院救治。被告在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。

與鄭榮亮研究電鍍 知山埃可殺人

【本報訊】一名被告，因被控意圖謀殺老友，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。被告在案發前，曾與鄭榮亮研究電鍍，並知山埃可殺人。主控官指，被告在案發前，曾多次與老友爭吵，並曾揚言要殺死老友。案發當日，被告趁老友不備，將其投入山埃酒中，企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將老友救出，並送院救治。被告在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。

收留被告寄居兩年 並無收取租金

【本報訊】一名被告，因被控意圖謀殺老友，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。被告在案發前，曾收留被告寄居兩年，並無收取租金。主控官指，被告在案發前，曾多次與老友爭吵，並曾揚言要殺死老友。案發當日，被告趁老友不備，將其投入山埃酒中，企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將老友救出，並送院救治。被告在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。

酒甫入喉即覺劇痛 送入醫院洗胃

【本報訊】一名被告，因被控意圖謀殺老友，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。被告在案發前，曾將酒甫入喉，即覺劇痛，並送入醫院洗胃。主控官指，被告在案發前，曾多次與老友爭吵，並曾揚言要殺死老友。案發當日，被告趁老友不備，將其投入山埃酒中，企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將老友救出，並送院救治。被告在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。

專制學童手錶 七金剛 判受管教九個月

【本報訊】七名專制學童手錶的青少年，因被控專制學童手錶，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。主控官指，這七名青少年，曾多次在學校內，專制同學手錶，並企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將同學救出，並送院救治。這七名青少年，在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。法院判這七名青少年，受管教九個月。

深夜 揮刀 斬傷 祖母 母親 兄弟

【本報訊】一名青少年，因被控深夜揮刀斬傷祖母、母親及兄弟，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。主控官指，這名青少年，曾多次在深夜，揮刀斬傷其祖母、母親及兄弟。幸被旁人發現，及時將這名青少年救出，並送院救治。這名青少年，在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。法院判這名青少年，受管教九個月。

謝伯舉三次 誘姦女童

【本報訊】一名謝伯舉，因被控三次誘姦女童，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。主控官指，謝伯舉曾多次誘姦女童，並企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將女童救出，並送院救治。謝伯舉在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。法院判謝伯舉，受管教九個月。

兩個中學生被控 竊老婦五百元

【本報訊】兩名中學生，因被控竊老婦五百元，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。主控官指，這兩名中學生，曾多次竊取老婦五百元，並企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將老婦救出，並送院救治。這兩名中學生，在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。法院判這兩名中學生，受管教九個月。

均不認罪將延律師代辯

【本報訊】兩名中學生，因被控竊老婦五百元，於昨日（十四日）在九龍法院出庭受審。兩名中學生均不認罪，並延律師代辯。主控官指，這兩名中學生，曾多次竊取老婦五百元，並企圖將其淹死。幸被旁人發現，及時將老婦救出，並送院救治。這兩名中學生，在案發後，一直潛匿，直至昨日才被警方拘捕。法院判這兩名中學生，受管教九個月。

香港政府公佈

衛生處通告
海員通告
一九六六年十二月十六日

宏興有限公司

遷址啟事
本公司由一九六六年十一月二十日起遷往香港英皇道五號新址營業。電話：七零五零七。

房屋標售

九龍南道二十五號，新九龍地段二六五六號，自一九八八年七月一日起，在該地興建房屋，在期滿前可由政府實行估定地稅。有意購買者，請於一九六六年十二月二十二日（星期五）中午以前，向香港土地註冊處領取投標表格及投標說明書。

佐頓道線

格啟事
本公司由一九六六年十一月二十日起遷往香港英皇道五號新址營業。電話：七零五零七。

房屋標售

九龍南道二十五號，新九龍地段二六五六號，自一九八八年七月一日起，在該地興建房屋，在期滿前可由政府實行估定地稅。有意購買者，請於一九六六年十二月二十二日（星期五）中午以前，向香港土地註冊處領取投標表格及投標說明書。

香港政府公佈

衛生處通告
海員通告
一九六六年十二月十六日

宏興有限公司

遷址啟事
本公司由一九六六年十一月二十日起遷往香港英皇道五號新址營業。電話：七零五零七。

房屋標售

九龍南道二十五號，新九龍地段二六五六號，自一九八八年七月一日起，在該地興建房屋，在期滿前可由政府實行估定地稅。有意購買者，請於一九六六年十二月二十二日（星期五）中午以前，向香港土地註冊處領取投標表格及投標說明書。

拍賣酒樓傢俱用具及什物廣告

一九六六年十二月十六日，拍賣酒樓傢俱用具及什物。有意購買者，請於一九六六年十二月十六日中午十二時，向拍賣行領取投標表格及投標說明書。

拍賣縫衣車釘鈕機及鈕門機廣告

一九六六年十二月十六日，拍賣縫衣車釘鈕機及鈕門機。有意購買者，請於一九六六年十二月十六日中午十二時，向拍賣行領取投標表格及投標說明書。

拍賣洗衣機乾衣機

一九六六年十二月十六日，拍賣洗衣機乾衣機。有意購買者，請於一九六六年十二月十六日中午十二時，向拍賣行領取投標表格及投標說明書。

唐門何氏太夫人

唐門何氏太夫人，於一九六六年十二月十六日，在九龍殯儀館舉行殯禮。主祭人：唐門何氏太夫人。治喪處：九龍殯儀館。

唐恩啓堂

唐恩啓堂，於一九六六年十二月十六日，在九龍殯儀館舉行殯禮。主祭人：唐恩啓堂。治喪處：九龍殯儀館。

先室胡女好夫人

先室胡女好夫人，於一九六六年十二月十六日，在九龍殯儀館舉行殯禮。主祭人：先室胡女好夫人。治喪處：九龍殯儀館。

治喪處：九龍殯儀館

治喪處：九龍殯儀館。地址：九龍彌敦道。電話：七零五零七。

體育



十八國健兒曼谷角技尾聲

亞運會今天閉幕

閉幕前舉行足球冠軍賽

今屆韓泰成績進步中菲低落

第六屆亞運會將在漢城舉行

日隊誇言奪百金牌

結果僅得七十六枚

我亞運隊廿二返國

在台北將接受歡迎

本屆亞運成績

有批評非亞洲水平

巧佈三雄戰泰國打天下

亞運籃球壓軸戲

以大勝泰國榮膺冠軍

南韓勇挫日本獲銅牌

中國第五

敗菲律賓

伊力力挫

馬來西亞

今日全部戰績

本屆籃球名次

亞運會閉幕

亞運會閉幕

亞運會閉幕

亞運會閉幕

亞運會閉幕

亞運會閉幕

亞運會閉幕

足總執委會 今下午召開會議

有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

而有關球員參加亞運事

獎牌紀錄表

項目	金牌	銀牌	銅牌
足球	日本	泰國	南韓
籃球	日本	泰國	南韓
排球	日本	泰國	南韓
網球	日本	泰國	南韓
羽毛球	日本	泰國	南韓
乒乓球	日本	泰國	南韓
保齡球	日本	泰國	南韓
拳擊	日本	泰國	南韓
摔跤	日本	泰國	南韓
柔道	日本	泰國	南韓
劍術	日本	泰國	南韓
射擊	日本	泰國	南韓
擊劍	日本	泰國	南韓
體操	日本	泰國	南韓
游泳	日本	泰國	南韓
水球	日本	泰國	南韓
帆船	日本	泰國	南韓
馬術	日本	泰國	南韓
自行車	日本	泰國	南韓
田徑	日本	泰國	南韓
足球	日本	泰國	南韓

日本獲六面金牌

男單打南韓獨得

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

日本獲六面金牌

亞運排球決賽 日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

日韓分奪冠亞

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

吳道源明日返國

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

日本奪得銅牌

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

五屆亞運游泳總成績表

中文中學會考試題預習專欄
英文科 (八) 鍾英

Answers to the previous exercise:

- a. The 'I' in the passage was Miss Anne.
- b. Because she was going to leave Cliffhouse by the 6 o'clock coach.
- c. She did not say good-bye to her aunt because the latter told her not to disturb her in the morning.
- d. No, she wasn't at all. Otherwise she wouldn't have sent Anne away. She didn't even take the trouble to see Anne off.
- e. Because Anne hadn't taken any food in the morning and Peggy thought Anne would need something to eat in the journey.
- f. The coach arrived at about six o'clock.
- g. Cliffhouse was the place where Anne lived with her aunt.
- h. She cried not because she did not want to leave Cliffhouse but because of the fact that she was being sent to an unknown far-off and mysterious place.
- i. There are several places in the passage suggesting that Anne was a child but the most obvious ones are where it mentions that few children can eat when excited at the thought of a journey and 'I' could not; and that Anne was greatly afraid of someone coming and taking her away for she had heard about children being stolen in many of Peggy's stories.
- j. nursery --- a room for the special use of children
urge --- drive
in vain --- unsuccessfully
damp --- wet
trunk --- a box to hold clothes and other belongings of one who is travelling
distant --- far away
mysterious --- unknown, full of mystery
descended --- went down
lun --- a public house where travellers may eat, drink and sleep
appetite --- desire for food
insane --- big

Exercise 8

Translation - 0 to 2

Translate the following passage into English:

這天心理頗不寧靜，今晚在院子裡坐着，想起往日走過的那條路，在滿月的光輝下，彷彿有一層薄紗。月亮漸漸地升起了，橋上馬路上孩子們的歡笑，已經聽不見了。多麼寂寞地拍着閘門，連連地響着，我悄悄地披了大衫，帶上門出去。

沿着荷塘是一條曲折的小煤屑路。這是一條幽僻的路，白天也少人走，在晚上更加寂寞。荷塘四面長着許多樹，密密的，路的一旁是些楊柳和一些不知名字的樹。沒有月光的晚上，這路上陰森森的，有些怕人。今晚卻很好，雖然月光也是淡淡的。

路上只我一個，背着手踱着。這一夜天地好像是我的，我也像這刻平常的月已到了另一世界。我愛熱鬧，也愛冷靜，我愛獨處，像今晚上一個人在這幽僻的月下什麼都可以想，什麼都可以不想，便覺得是個自由的人。白天裡要做的，一定要說的話，現在都可以不理，這是獨處的好處，我且受用這無邊的荷香月色好了。

不寧靜

荷塘

幽僻

陰森

曲徑

煤屑路

幽僻

楊柳

陰森

熱鬧

寂寞

拍門

連連

響着

悄悄地

披了

帶上

門

出去

restless

lily pond

solitary

gloomy

winding

coal-dust path

solitary

weeping willow

solitary

quiet

lonely

knocking

continually

whispering

quietly

putting on

locking

door

going out

exit

leave

depart

go away

depart

leave

depart

leave

depart

leave

depart

leave

depart

leave

depart

leave

depart

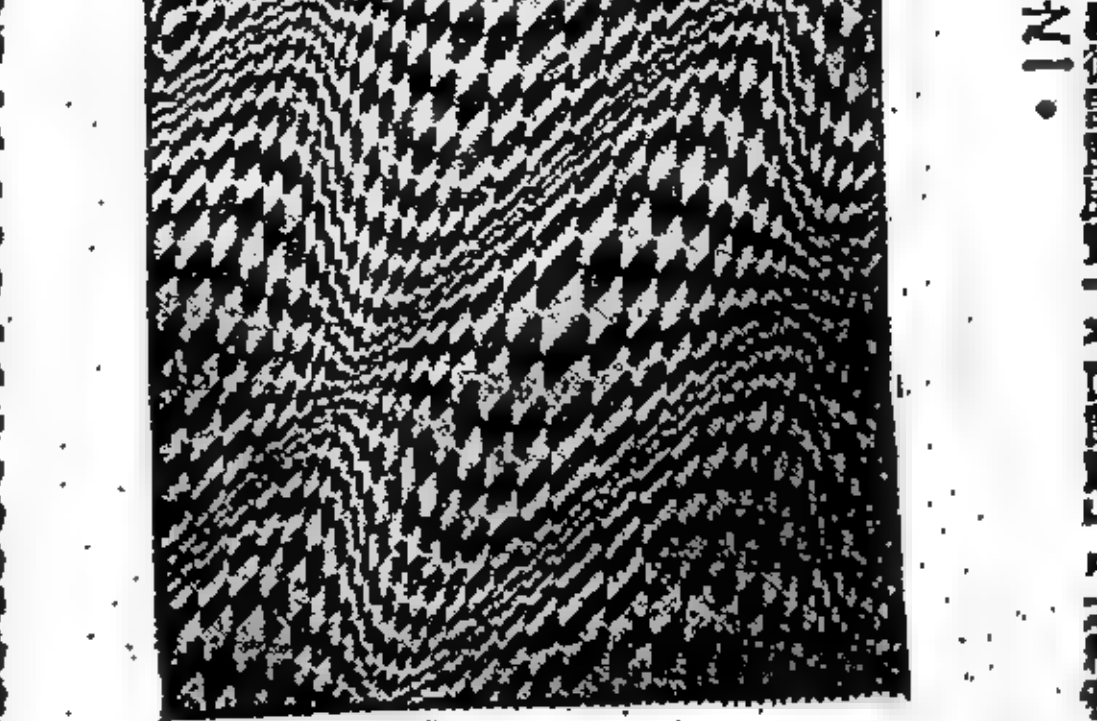
leave

育教僑華

得向教署投訴

部份有宗教色彩學校要求教師以其薪金十份之一對學校作「神聖奉獻」 署理教育司顏季諾為此特發表聲明 表示如獲投訴 當予依法查辦

【特訊】本港部份有宗教色彩學校，向教育局以「奉獻」名義，規定在該等學校任教之教師，每月須將其薪金若干，奉獻予該校。教育局對此表示關注，並已就此問題，向有關學校當局提出查詢。教育局發言人表示，根據《教育條例》，學校的財政管理應符合公眾利益，任何可能影響教師薪金制度的做法，均應受到嚴格審查。發言人指出，目前並無證據顯示，有關學校的「奉獻」制度，是基於宗教理由而實施的。然而，教育局將密切關注事態發展，並保留在必要時採取行動的權利。教育局呼籲有關學校當局，應與教育局進行溝通，以確保學校的運作符合法律規定。



圖為教育局人員與學校代表在會議中討論有關宗教色彩學校的財政問題。

中大校外進修部舉辦
基本藝術設計展覽
廿四日起一連三天
展出作品逾三百件 均為該部藝術設計課程學員作品
組委會主席表示，本屆展覽共收到來自中大校外進修部各課程學員的作品逾三百件，內容豐富，涵蓋了繪畫、設計、攝影等多個領域。展覽旨在展示學員們的學習成果，並促進藝術愛好者之間的交流。展覽將由廿四日起至廿六日止，在該部大樓內舉行，歡迎公眾人士前往參觀。組委會主席表示，希望透過此次展覽，能激發學員們的創作靈感，並提高他們的藝術修養。



中大校外進修部基本藝術設計展覽的現場，展示了多件學員的創作作品。

decorations, fastening the sprig of mistletoe in a prominent place in the hall, fastening the holly-wreath to the front door and blowing up the balloons. If it was all such fun for us, was it fun for our parents also? I think it must have been for their faces always glowed as brightly as brightly as the holly-berries and their eyes twinkled like the reflections from the dancing candles on the tree

1. Answer each question about the passage:
- a) Why were the children so busy before Christmas?
 - b) How did they make the paper chains?
 - c) What would be done with the cones and acorns?
 - d) How would the letters be sent to Father Christmas and what did these letters contain?
 - e) What did the children's mother have to do in the weeks before Christmas?
 - f) What had to be done when stirring the Christmas pudding?
 - g) How did the children know that their parents were also happy on Christmas Eve?
2. Give a word or phrase of similar meaning to each of these words as used in the passage:
- a) clumsy: b) concentration: c) heralded:
 - d) grubby: e) aroma: f) solemnly:
 - g) clamorous: h) prominent:
3. Complete the columns:
- | VERB | ADJECTIVE | NOUN |
|-----------------|-----------|--------------|
| a) to precede: | | preparation: |
| b) to compose: | | aroma: |
| c) to preserve: | | reflection: |
| d) to exhaust: | | |
4. Here is a vocabulary exercise on the use of the words 'dark' and 'light':
- a) Give the opposite to the word 'dark' as used in each phrase:
i) a dark night: ii) a dark man: iii) a dark colour: iv) a dark deed:
 - b) Explain the meaning of each:
i) to keep a matter dark: ii) a dark-room: iii) a dark horse: iv) the Dark Continent: v) the Prince of Darkness:
 - c) Give the meaning of 'light' as used in each p:
i) a light breeze: ii) a light weight: iii) a light heart: iv) a light meal:
 - d) Explain the meaning of each:
i) to make light of: ii) light-ringered: iii) light of foot: iv) light literature: v) light-muscle:

英文中學會考試題預習專欄
英文科 (八) 許漢芳

GENERAL ENGLISH (8)

Answers to the previous exercise

- 1. left; believing; returned; would have grown.
- 2. going; staying. 3. jump. 4. to jump.
- 5. are toiling; shall be enjoying. 6. had not been defeated; would have been, might have been.
- 7. helping. 8. charmed; to listen 9. Finding; working 10. climbing.
- 11. in; with; for; by; to; in; for; for; of; in; with; with; of; about; with; on; upon; to; in; for; in; of; on; after; in; by; after; upon; on; about; under; in; towards; on.
- 12. The sun having risen, the fury of the storm having somewhat subsided, the admiral landed with a large and well-equipped force by means of his boats to protect his ship from the peasants on the shore and tow off the ships safely.
- 13. The English, inferior to the French in number, were said to have defeated the latter in a long and well-contested battle, more desperate than any other during the war.
- 14. I am - gladly; I am - to pretend to have; I am - faint; I am - faint; I am - faint; I am - faint.
- 15. Haste implies quickness of action. Haste implies haste with confusion. Haste implies hurry.
- 16. An informer is one who carries on the business of detecting offenders and lays information against him. An informant is one who gives information in general to informers.
- 17. Journey is definite (with a destination). It is the portion of travel performed on any one occasion. Travel is movement from one region to another. A voyage is a journey by sea. Journey; travel; journey; travelled.
- 18. A part is some, not all, of a thing. A portion generally means a share. A part. A portion.
- 19. Scenery is a spectacle presented by nature. A sight is whatever offers itself to view. A scenery & b. sights.
- 20. a. prostrate. b. promulgate. c. rotate. d. reiterate.

a. rejuvenate. f. excavate; g. obliterate; n. aggravate. i. illuminate; j. intoxicate; k. collate; l. consecrate. m. pulsate; o. elevate; o. facilitate; p. regulate. q. manipulate; r. annihilate; s. deteriorate. t. renovate; u. agitate; v. humiliate; w. exasperate. x. saturate; y. geminate; z. amputate.

Read the passage and attempt all of the questions.

As children, we found our greatest joy in the months preceding Christmas. What fun we had! Getting up on the dark, cold mornings was no hardship to us during October, November and December. We were only too anxious to get the school-day over and return home to our exciting preparations.

The Christmas decorations for the hall and sitting-room had to be made. With clumsy fingers, gummy hands and tongues toiling out in concentration, we laboriously cut out and pasted together strips of coloured paper to make the chains to string diagonally from corner to corner of the ceilings. Happy shrieks heralded our walks through the fields and woods as one or the other of us was sure to pick up a few fir-cones or a spray of acorns from among the fallen leaves. These would be carried home triumphantly painted gold and silver and formed into patterns to make the bases for the huge red candles which would grace the dinner-table on Christmas Day. Many hours were spent at the nursery table while we composed our letters to Santa Claus. After many blots and much rubbing out, each of us was satisfied with the grubby epistles which had been written. We must then sit before the fire and wait for the fragrant pine-logs to spit and crackle and send sparks up the chimney; that was the correct time to send our messages to Father Christmas by throwing the letters into the fire and watching them blaze and burn away.

The delicious aroma of cooking from the kitchen stimulated our excitement and during these days. The huge pudding would be mixed in the biggest bowl our mother possessed and each of us in turn would solemnly stir the mixture and make a wish. I can only ever remember wishing on each occasion for my letter to reach Santa Claus safely and for him to bring me the presents I had asked for. Later, after the pudding had been steamed for hours and hour in the great boiler, the pickles and fruits had to be preserved; then the Christmas cake had to be mixed and baked. I'm sure mother must have been exhausted by the time Christmas Eve came and she had to make the mince pies and prepare the turkey, amidst our clamorous shouts as we assisted father in putting up the Christmas tree, nailing up the

華僑教育

羅宗熊校長引古喻今
為嘉諾撒女學生述才德

羅宗熊校長引古喻今 為嘉諾撒女學生述才德

昨主持嘉諾撒女學院畢業典禮 述女子教育
除識技能外 德性培養尤為重要

學校時間表問題

時間支配應有彈性 使教師隨意
利用 庶不致打斷兒童學習興趣

出版消息

尚有教育
第四張第
二頁請讀
者注意

處理會政問題的具體辦法

子由

環遊世界青年

張野波畫展揭幕
由張漢波剪輯今續即席揮毫

軍區海軍

日軍重行舉

八屆世佛會見聞

梁漢

杏園吟草

黃劍文

詩鐘

古語有云：「女子無才便是德。」此語在現代社會，已不復適用。女子之教育，應與男子同等。女子之才德，應與男子並重。女子之地位，應與男子並尊。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。



嘉諾撒女學院畢業生與教職員合影

（續）女子之教育，應與男子同等。女子之才德，應與男子並重。女子之地位，應與男子並尊。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。

（續）女子之教育，應與男子同等。女子之才德，應與男子並重。女子之地位，應與男子並尊。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。

（續）女子之教育，應與男子同等。女子之才德，應與男子並重。女子之地位，應與男子並尊。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。女子之責任，應與男子並負。女子之貢獻，應與男子並著。女子之榮譽，應與男子並享。女子之光榮，應與男子並榮。女子之尊嚴，應與男子並尊。女子之自由，應與男子並享。女子之平等，應與男子並享。女子之權利，應與男子並享。女子之義務，應與男子並負。

出口輪船預告

(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)
聯華星	WING LIEN	西貢	廿二
多利	TJILUWAH	澳洲	廿三
海新	HOI WONG	暹羅	廿三
寶玉	VIRGINIA	金邊	廿三
汶安	BRUNEI NO I	坡那乃	廿三
東方	ORIENTAL JADE	香港三藩市	廿三
協興	KYOSHO MARU	日本	廿三
昌茂	LOVCN	馬尼拉	廿三
島寶	MASASHIMA MARU	神戶倫敦	廿一
九寶	HOU KUNG	曼谷此能	廿一
奇尼	RANER	日本有打	廿一
和隆	HLIOS	日本有打	廿一
保達	MEIWA MARU	巴里可	廿一
大保	TRAVATA	都者群約	廿一
林青	LORINDA	西貢	廿一
德統	PRES LINCOLN	三藩市麻省	廿一
古芝	PRESS COOLIDGE	馬尼拉	廿一
茂成	MAUI POMARÉ	加那珍	廿一
恒茂	C.OF WINNIPEG	英京	廿一
湯明	MEIKUN MARU	南非南美	廿一
加各	CAICUTTA MARU	日本	廿一
亞力	ASIA	日本	廿一
山形	YAMAGATA MARU	歐洲	廿二
滿的威濟	MONTEVIDROMARU	拉丁中實	廿二
天愛	TENOS	非丹澳洲	廿二
武士	ASMARI	日本印尼	廿三
瑪瑞士	RAS MAERSK	滿羅三藩市	廿三
蘇蘭	SOLSAYN	紐約	廿三
香港	H.K. GRACE	加勒比海	廿三
永榮	EKEN MARU	星巴庇能	廿三
士打	STR. LENAIRE	星巴庇能	廿三
士打	TAI WAH SHAN	星巴庇能	廿三
士打	TEGE LBERG	星巴庇能	廿三
斯魯	KOOLAMA	星洲	廿三
高興	SHING HWA	星洲	廿三
萬豐	VICTORIA	星洲六甲	廿三
貨源	TREBINJE	星底來茲加	廿四
治源	FALLWARD	暹羅	廿四
橫州	FERNCLIFF	委內瑞拉	廿四
列途	STE. OF GUJARAT	日本	廿四
捷揚	CHITRAL	日本	廿四
泰發	TSRAT	歐洲	廿四
沙士	WESERSTEIN	歐洲	廿五
檀香山	HONOLULU MARU	南非洲	廿五
望明	EIMEI MARU	小島宋	廿五
夢尼	HAMMONIA	歐洲	廿五
打勝	NEDER RHONE	歐洲	廿五
力羅	AZUMA	歐洲	廿五
星馬	STAR ALDEBARAN	星巴庇能	廿五
布利托	BRISTOL MARU	日本	廿五
安美	ANKING	日本	廿六
阿利	AMERICA MARU	星洲東非	廿六
田丸	AKITA MARU	小島宋	廿六
石明	KYOMEI MARU	星洲此能	廿六
登大	TAI POO SEK	星洲此能	廿七
寶沙	TAI POO LOY	星洲此能	廿七
奧打	OZARA	日本	廿七

永 泉	EIKEN MARU	歐洲星洲
排 奈	CHITRAI	日本
沙羅士 奈	WESERSTEIN	日本
禮 寶 治	TREBINJE	日本
荷蘭山丸	HONOLULU MARU	日本
榮 明 丸	EIMEI MARU	日本
海 城 丸	HALLVARD	日本
茨 城 丸	IBARAK MARU	星洲
芬 門	FERNGATE	歐洲
士 打 蘭	NEDER RHONE	日本
茂 密 蘭	STE OF GULAKAT	香港星洲
鐵 達	TRSAT	歐洲星洲
海 龍	HALLVARD	日本
安 寧	ANKING	香港

[illegible]

德記船務有限公司啓

尚有航訊刊在第五張第二頁

港 澳

佛山輪

一、二、三 港開下午二時半 晚上十二時正
 四、五、日 澳開上午十時正 下午六時半

港開下午二時正 晚上十二時正
 澳開上午八時半 下午六時半

電話：四四四〇九九 裕安輪船有限公司啓

調 (氣空)

港 澳

德星輪

日期 港往澳 澳往港

星期一 下午二時正 下午六時半
 星期二 下午二時正 下午六時半
 星期三 下午二時正 下午六時半
 星期四 下午二時正 下午六時半
 星期五 下午二時正 下午六時半
 星期六 下午二時正 下午六時半
 星期日 下午二時正 下午六時半

總代理：華林洋行
 電報：上海匯豐銀行大馬路二樓
 電話：貳式八一三至五

M.V. "RANTO MARU"
 由日本到

蘭洋丸
 往星加坡

華新 M.S. VIRGINIA 直往 金邊
 即日落貨 即日下午開行 (泊油麻地海面)
安興 S.S. LONDA 直往 西貢
 即日落貨 廿一日下午開行 (泊日學四號泡)
 (最新卸貨 爲時連十人洋船卸貨 裝時收貨)
大寶宮 M.V. HOKING 直往 叻、庇能
 十二月廿一日落貨 廿一日下午開行
 (爲時連船卸貨客)
大寶來 S.S. TALPOLO 直往 叻、庇能
 十二月廿五、廿六日落貨 廿六日下午開行
大華山 M.V. TAWAISHAN 直往 曼谷
 十二月廿七、廿八日落貨 廿八日下午開行
 (最新卸貨 爲時連十人洋船卸貨 裝時收貨)
大寶石 TALPOOSE 直往 叻、庇能
 十二月廿七、廿八日落貨 廿八日下午開行
 其各船開行 千頓西廿四號 電本公司接洽是荷
 電話 四四八〇六六 (元發)
 總機部四四五一式 順昌航業有限公司啓

母皇
 "HOT WINGS" 直航五加龍
 M.S.
 開往：巴拿馬、京士頓、紐約及美國
 東岸港口兼駛往中南美洲等埠
 十二月卅日開收貨
 一月一日截止收貨
 司公船
 司公船

代理
 司公船輪州美
 JARDINE, MATHESON & CO. LTD.
 直航：溫高華，西雅圖，
 明非路及韓蘭等埠
 十月廿五日到港收貨
 廿七日開行
 "ILLINOIS" 輪
 往：溫高華，西雅圖，
 明非路及韓蘭
 一九六七年元月十日
 到港收貨開行
 "HAWAII" 輪
 往：檀香山，三藩市，
 羅省及聖地牙哥
 一九六七年元月十四日
 到港收貨開行
 "OREGON" 輪
 往：檀香山，三藩市，
 羅省及聖地牙哥
 元月廿八日到港收貨開行
 W. W. NAIN POKER
 啟部務船司公限有和怡
 01-0-01 00-2-83-2 22-2-92 凡一-22-話電

耶加達，三打冷，泗水
 寶號附貨請到本行華人船務部接洽是荷
 捷成洋行華人船務部啓
 總行在馬六甲 檳城，式武，四六等

美 國 總 統 輪 船 公 司

門 羅 總 統 輪

十二月廿九日開

往：三藩市、麻省、紐約高

U.S. PRESIDENT MONROE

麥 堅 利 總 統 輪

十二月卅一日開

往：羅省、紐約、波士頓、
費城、波約摩、諾福克
太平行二樓 電話：2215

HELLOS

順

十二月十九日落貨
十二月二十日開行

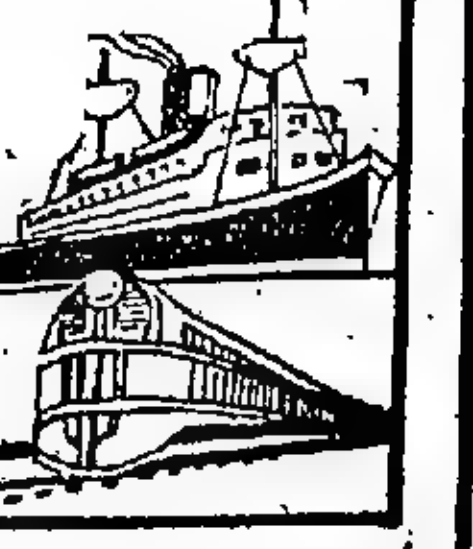
往：神戶、橫濱、名古屋、大阪

仁大屋十九樓
電話式六二一室

多 利 順 洋 行 啓

HALLWARD

海 華 往 暹 羅 十 月 廿 五 日 開

[illegible]

華 僑 教 育

英文中學會考試題預習專欄

數 學 科 (八) · 歐陽鑑文 ·

MATHEMATICS (8)

LESSON 8. EASY PROBLEMS SOLUBLE BY ANALYSIS INTO RT.

Every triangle has six parts, namely, three sides and three angles. We know from Geometry that it is always possible to construct a triangle when any three parts are given, provided that A.A.A. and S.S.A. (A.A.A. gives a group of similar Δ , and S.S.A. is an ambiguous case.) Similarly, if the values of the suitable parts of a Δ are given, we can find by Trig. the remaining parts.

From Geometry, we have the Pythagoras relation, $a^2 + b^2 = c^2$, for a r.t. Δ . Whence if any two of the three sides are given, the third may also be determined. Again, the two acute \angle s are complementary, so that if one is given, the other is also known. Hence, in the solution of r.t. Δ , there are real only two cases to be considered:

- (a) When any two sides are given,
- (b) When any one side and one acute angle are given.

EXAMPLE 1: A ship sailing due E observes that a lighthouse known to be 12 mi. distant bears N 34° E at 3 p.m. and N 56° W at 4:10 p.m. How many miles a day is the ship making?

Solution: Let A, B be the 1st & 2nd positions of the ship. L be position of the lighthouse.

From the shown fig., $\angle LAB = 90^\circ - 34^\circ = 56^\circ$
 $\angle ALB = 34^\circ + 56^\circ = 90^\circ$ (at 3 p.m.) (at 4:10 p.m.)

$AL = 12$ mi.
From r.t. ΔALB : $AB = AL \sec \angle LAB$
 $= 12 \sec 56^\circ$ (miles)

In 1 1/2 hr (4:10 p.m. - 3 p.m.), the ship sails 12 sec 56° miles
in 24 hr (i.e. 1 day), the ship sails:
 $\frac{12 \sec 56^\circ}{1.5} \times 24 = 192 \sec 56^\circ$ mi.
 ≈ 141.5 mi. (corr. to 4 fig.)

EXAMPLE 2: A boat sailing against the wind from X to a place Y due East of X takes a course either N 64° E or S 64° E alternately. What is the distance of Y from X, if the boat has to travel 2500 yd.

Solution:

Let A, B, C be the three turning pt.
M, N be the pts. the ship meets with the XY line.

Then, Δ s AXM, BMN & CNY are isos.
From A, B, C, drop \perp s AP, BQ, CR \perp XY.

Let $XP = a$ yd., $MQ = b$ yd., $NR = c$ yd.
Then, $a + b + c = \frac{1}{2} XY$ (For Δ s AXM, BMN, CNY are isos.)

And, $\angle AXM = \angle BMQ = \angle CNR = 90^\circ - 64^\circ = 26^\circ$
From r.t. Δ AXM: $XA = a \sec 26^\circ$ yd.

From r.t. Δ BMQ: $MB = b \sec 26^\circ$ yd.
From r.t. Δ CNR: $NC = c \sec 26^\circ$ yd.

By adding, $XA + MB + NC = (a + b + c) \sec 26^\circ$
 $XA + MB + NC = \text{half the length of the travelling}$
 $= 2500$ yd.

$a + b + c = (2500 \text{ yd.}) (\cos 26^\circ)$
 $XY = 2(a + b + c)$
 $= (2)(2500)(\cos 26^\circ)$ yd.
 ≈ 4494 yd.
 ≈ 4490 yd. (corr. to 3 fig.)

Note: This problem can also be solved by drawing a r.t. Δ . Produce XA to H.

$\therefore XH = \frac{1}{2}$ of 5000 yd. = 2500 yd.
From H drop $HK \perp XY$, then $XK = \frac{1}{2} XY$.

From r.t. Δ HKX: $XK = XH \cos 26^\circ$
 $\therefore XY = 2XK = (5000 \text{ yd.}) (\cos 26^\circ)$

EXAMPLE 3: The given figure represents a section of a rectangular box with its lid DE, a sphere of dia. 16" is placed in the box. What is the least angle

DE makes with BC.
Solution: Join AD. then $AD = DE = 20"$
Draw $ON \perp AD$
In r.t. Δ OND: $\tan \angle OND = \frac{ON}{ND}$
Where $ON = AB - Y' = 13 - 8 = 5"$
 $ND = AD - Y' = 20 - 8 = 12"$
 $\angle OND = \tan^{-1} \frac{5}{12} = \tan^{-1} 0.4167 = 22^\circ 37'$
And, $OD = \sqrt{ON^2 + ND^2} = \sqrt{5^2 + 12^2} = 13$ (in.)
Let M be the pt. the lid DE touches the sphere
Join OM, then $OM \perp DE$ (\because DE is the tan. of the sphere)
In r.t. Δ OMD: $\sin \angle ODM = \frac{OM}{OD} = \frac{8}{13}$
 $\therefore \angle ODM = \sin^{-1} 0.6154 = 37^\circ 59'$
 $\angle ADE = \angle ODM - \angle OND$
 $= 37^\circ 59' - 22^\circ 37'$
 $= 15^\circ 22'$
The angle DE makes with BC is of $15^\circ 22'$ ($\because AD \parallel BC$)

EXAMPLE 4: The angular elevation of a tower CD at a place A due South of it is 45° , and at a place B due West of A at the elevation is 30° . If $AB = x$, show that the height of the tower is $\frac{x}{\sqrt{2}}$.

Solution: Let $CD = h$.
From r.t. Δ BCD: $BC = CD \cot 30^\circ = \sqrt{3}h$.
From r.t. Δ ACD: $AC = CD \cot 45^\circ = h$.
 Δ BAC is r.t. Δ at A
 $BC^2 = AB^2 + AC^2$
 $(\sqrt{3}h)^2 = x^2 + h^2$
 $2h^2 = x^2$
 $h = \frac{1}{\sqrt{2}} x = \frac{x}{\sqrt{2}}$
The ht. of the tower is $\frac{x}{\sqrt{2}}$

HINTS & ANS. TO EXERCISE 7

From Example 1, we find $\sin^2 A + \cos^2 A = 1$
Divided by $\cos^2 A$: $\left(\frac{\sin A}{\cos A}\right)^2 + 1 = \left(\frac{1}{\cos A}\right)^2$

2. From Example 1: $\cos^2 \alpha = 1 - \sin^2 \alpha$
 $\cos \alpha = \sqrt{1 - \sin^2 \alpha}$; $\sec \alpha = \frac{1}{\cos \alpha}$
 $\tan \alpha = \frac{\sin \alpha}{\cos \alpha}$; $\cot \alpha = \frac{1}{\tan \alpha}$
 $\csc \alpha = \frac{1}{\sin \alpha}$

3. In writing down the ratios, it is better to choose the simplest and most natural order. As in the exercise, $\csc \alpha$ is obtained at once by the reciprocal relation, $\cos \alpha$ comes from the sine-cosine formula, and $\tan \alpha$ is found by the relation $\frac{\sin \alpha}{\cos \alpha}$. It is better to try all the ratios in turn (by the readers).

3. Proof: $m \sec \alpha = 1 + \tan \alpha$, $\therefore m^2 \sec^2 \alpha = (1 + \tan \alpha)^2$
 $n \sec \alpha = 1 - \tan \alpha$, $\therefore n^2 \sec^2 \alpha = (1 - \tan \alpha)^2$
Adding: $(m^2 + n^2) \sec^2 \alpha = 2 + 2 \tan^2 \alpha = 2 \sec^2 \alpha$
 $\therefore m^2 + n^2 = 2$

4. Proof: L.S. = $\left(\frac{\cos x}{\sin x} + \frac{\cos y}{\sin y}\right) \div \left(\frac{\sin x}{\cos x} + \frac{\sin y}{\cos y}\right)$
 $= \frac{\cos x \cos y}{\sin x \sin y} \div \frac{\sin x \cos y + \cos x \sin y}{\cos x \cos y}$
 $= \frac{\cos x \cos y}{\sin x \sin y} \times \frac{\cos x \cos y}{\sin x \cos y + \cos x \sin y}$
 $= \frac{\cos^2 x \cos^2 y}{\sin x \sin y (\sin x \cos y + \cos x \sin y)}$
 $= \frac{\cos^2 x \cos^2 y}{\sin x \sin y \sin(x+y)}$

5. $\tan A = \frac{4}{3}$, $\tan B = \frac{5}{12}$
 $\tan A + \tan B = \frac{4}{3} + \frac{5}{12} = \frac{16}{12} + \frac{5}{12} = \frac{21}{12} = \frac{7}{4}$
 $\therefore \tan C = \frac{7}{4}$
 $\therefore C = \tan^{-1} \frac{7}{4} = 60.26^\circ$

6. (a) $6\left(\frac{\sin \theta}{\cos \theta}\right) - 5\sqrt{3}\left(\frac{1}{\cos \theta}\right) + 12\left(\frac{\cos \theta}{\sin \theta}\right) = 0$
 $6 \sin \theta - 5\sqrt{3} + 12 \cos \theta = 0$ (OR, by the method of completing squares)
 $(2 \sin \theta + 4\sqrt{3}) (2 \cos \theta - \sqrt{3}) = 0$
 $\sin \theta = -\frac{\sqrt{3}}{2}$ or $\frac{\sqrt{3}}{2}$ (rejected)
 $\cos \theta = \frac{\sqrt{3}}{2}$ or $-\frac{\sqrt{3}}{2}$ (rejected)

ANS. 60°
(b) $\therefore (1 + \tan^2 \alpha) + \tan^2 \alpha = 3 \tan \alpha$
 $2 \tan^2 \alpha - 3 \tan \alpha + 1 = 0$ (by completing sq.)
 $\tan \alpha = 1$ or $\frac{1}{2}$ Hence, $\alpha = 45^\circ$ or 26.34°

Exercise 8.

1. At noon, a ship which is sailing a straight course due W at 10 mph. observes a lighthouse 32° W of N. At 1:30 p.m. the lighthouse bears 58° E of N. Find the distance of the lighthouse from the first position of the ship.

2. A, B are two billiard balls at distances 20", 30" from a perfectly elastic cushion CD. The ball A is struck along AP and hits B full on the rebound after travelling altogether 70"; neglecting the size of the balls, and assuming that AP, PB make equal angles with CD, calculate $\angle APB$.

3. A sphere of radius 8 cm. rests inside a conical funnel whose axis is vertical; the highest point of the sphere is 22 cm. above the vertex of the cone. Find the angle of the cone.

4. A person walking along a straight road observes that at two consecutive milestones, the angles of elevations of a hill in front of him are 30° and 75° ; find, in feet, the height of the hill.

梁紹芳女士 飛日本考察

梁女士於日前由港飛日，考察日本教育。梁女士此次考察，係受僑務委員會之託，前往日本考察教育。梁女士在日將與日方教育當局官員會談，並參觀各級學校。梁女士預計在日停留兩週，隨後將返回香港。

聖約翰大學週年舞會

聖約翰大學將於本月廿四日(星期日)晚八時，在該校禮堂舉行週年舞會。屆時歡迎各界人士參加。舞會節目豐富，包括舞蹈、音樂演奏及抽獎等。門票每位十元，包括晚餐及舞會費用。

訪元朗七鄉 集史料於一

元朗七鄉歷史研究會，將於本月廿六日(星期日)上午十時，在該會會址舉行「訪元朗七鄉」活動。活動內容包括參觀七鄉歷史文物、聽取有關七鄉歷史之報告等。歡迎對七鄉歷史有興趣人士參加。

第二屆英國節 將於明年舉行

英國駐港總領事館宣佈，將於明年(一九六七年)在港舉行第二屆「英國節」。該節旨在向香港市民介紹英國文化、藝術及科學成就。屆時將有各種展覽、表演及講座等活動。主辦單位呼籲各界人士踴躍參加。

約翰遜博物館館長 獲選為大英博物館館長

約翰遜博物館館長，現年六十八歲，曾任多年博物館館長。他於日前獲選為大英博物館館長，負責管理該館之各項事務。約翰遜館長在博物館界擁有豐富經驗，曾參與多項重要之考古發掘及展覽工作。他將繼續致力於推廣博物館文化，並加強與公眾之聯繫。

大學招生委員會 擬定「求學志願」測驗

大學招生委員會(UCAS)擬定於明年開始，在學生入讀大學前，先進行一項「求學志願」測驗。該測驗旨在了解學生之興趣、能力及志向，以協助學生選擇適合之大學及專業。測驗結果將作為大學招生委員會參考之資料。委員會表示，此項測驗將有助於提高學生之入學適應度，並促進其學術發展。

大英博物館 擬定「求學志願」測驗

大英博物館擬定於明年開始，在學生入讀大學前，先進行一項「求學志願」測驗。該測驗旨在了解學生之興趣、能力及志向，以協助學生選擇適合之大學及專業。測驗結果將作為大英博物館招生委員會參考之資料。博物館表示，此項測驗將有助於提高學生之入學適應度，並促進其學術發展。

工人世界

工友注意

居室佈置

重並等同用實觀美

考參供足例實舉列

在現代社會中，居室佈置已成為工友們最關心的問題之一。一個舒適、美觀、實用的居室，不僅能給人以愉悅的心情，還能提高生活質量。本報特舉列一些實例，供工友們參考。

一、設計精巧，可搬地方物又便利。居室佈置應以實用為主，設計精巧，可搬地方物又便利。例如，利用牆面空間，安裝一些置物架，既能節省空間，又能增加收納功能。

二、傢俱選擇，應以簡潔大方為原則。傢俱的選擇應以簡潔大方為原則，避免過於複雜或華麗的款式。同時，傢俱的材質應以耐用、易於清潔為優先。

三、色彩搭配，應以清新自然為宜。居室色彩的搭配應以清新自然為宜，避免過於刺眼或沉重的顏色。可以通過牆紙、地毯、傢俱等來進行色彩的搭配。

四、照明設計，應以柔和舒適為要。居室的照明設計應以柔和舒適為要，避免過於強烈的光線。可以通過安裝一些柔和的燈具，營造出一個溫馨的氛圍。

五、空氣流通，應以清新自然為要。居室的空氣流通應以清新自然為要，可以通過開窗通風、使用空氣淨化器等來改善空氣質量。

設計精巧

既可搬地方物又便利

在現代社會中，居室佈置已成為工友們最關心的問題之一。一個舒適、美觀、實用的居室，不僅能給人以愉悅的心情，還能提高生活質量。本報特舉列一些實例，供工友們參考。

一、設計精巧，可搬地方物又便利。居室佈置應以實用為主，設計精巧，可搬地方物又便利。例如，利用牆面空間，安裝一些置物架，既能節省空間，又能增加收納功能。

二、傢俱選擇，應以簡潔大方為原則。傢俱的選擇應以簡潔大方為原則，避免過於複雜或華麗的款式。同時，傢俱的材質應以耐用、易於清潔為優先。

三、色彩搭配，應以清新自然為宜。居室色彩的搭配應以清新自然為宜，避免過於刺眼或沉重的顏色。可以通過牆紙、地毯、傢俱等來進行色彩的搭配。

四、照明設計，應以柔和舒適為要。居室的照明設計應以柔和舒適為要，避免過於強烈的光線。可以通過安裝一些柔和的燈具，營造出一個溫馨的氛圍。

五、空氣流通，應以清新自然為要。居室的空氣流通應以清新自然為要，可以通過開窗通風、使用空氣淨化器等來改善空氣質量。

聖誕新年快樂

工友展開康樂活動

聖誕新年快樂，工友展開康樂活動。在聖誕新年期間，工友們可以通過參加各種康樂活動，增進友誼，提高生活質量。例如，可以組織一些體育比賽、文藝表演等活動，讓工友們在歡樂的氣氛中迎接新年的到來。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

新華金

新華金，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

雷電

雷電，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

龍翔鳳舞

龍翔鳳舞，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

意難忘

意難忘，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

彈劍江湖

彈劍江湖，一部精彩的電影。影片講述了一個關於愛與夢想的感人故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。



孝女珠珠

孝女珠珠，一部感人至深的電影。影片講述了一個孝女為了救父，不惜犧牲自己的故事。影片情節動人，演技精湛，深受觀眾喜愛。

華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	524	525	526	527	528	529	530	531	532	533	534	535	536	537	538	539	540	541	542	543	544	545	546	547	548	549	550	551	552	553	554	555	556	557	558	559	560	561	562	563	564	565	566	567	568	569	570	571	572	573	574	575	576	577	578	579	580	581	582	583	584	585	586	587	588	589	590	591	592	593	594	595	596	597	598	599	600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	614	615	616	617	618	619	620	621	622	623	624	625	626	627	628	629	630	631	632	633	634	635	636	637	638	639	640	641	642	643	644	645	646	647	648	649	650	651	652	653	654	655	656	657	658	659	660	661	662	663	664	665	666	667	668	669	670	671	672	673	674	675	676	677	678	679	680	681	682	683	684	685	686	687	688	689	690	691	692	693	694	695	696	697	698	699	700	701	702	703	704	705	706	707	708	709	710	711	712	713	714	715	716	717	718	719	720	721	722	723	724	725	726	727	728	729	730	731	732	733	734	735	736	737	738	739	740	741	742	743	744	745	746	747	748	749	750	751	752	753	754	755	756	757	758	759	760	761	762	763	764	765	766	767	768	769	770	771	772	773	774	775	776	777	778	779	780	781	782	783	784	785	786	787	788	789	790	791	792	793	794	795	796	797	798	799	800	801	802	803	804	805	806	807	808	809	810	811	812	813	814	815	816	817	818	819	820	821	822	823	824	825	826	827	828	829	830	831	832	833	834	835	836	837	838	839	840	841	842	843	844	845	846	847	848	849	850	851	852	853	854	855	856	857	858	859	860	861	862	863	864	865	866	867	868	869	870	871	872	873	874	875	876	877	878	879	880	881	882	883	884	885	886	887	888	889	890	891	892	893	894	895	896	897	898	899	900	901	902	903	904	905	906	907	908	909	910	911	912	913	914	915	916	917	918	919	920	921	922	923	924	925	926	927	928	929	930	931	932	933	934	935	936	937	938	939	940	941	942	943	944	945	946	947	948	949	950	951	952	953	954	955	956	957	958	959	960	961	962	963	964	965	966	967	968	969	970	971	972	973	974	975	976	977	978	979	980	981	982	983	984	985	986	987	988	989	990	991	992	993	994	995	996	997	998	999	1000
-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	------

報販生活安定 工作却很辛勞

報販的生活，在可憐中又帶着辛勞。他們每天起得很早，在清晨的薄霧中，手裏拿着報紙，向各個角落走去。他們的工作雖然辛勞，但生活卻很安定。他們有一份固定的收入，可以養家糊口。他們的生活雖然簡單，但充滿了希望。

年富力強 責任愉快

報販們雖然年富力強，但工作卻很辛勞。他們每天要跑遍整個城市，把報紙送到每個人的手裏。他們的工作雖然辛勞，但責任卻很愉快。他們知道，他們的工作是為社會服務的，他們的工作是為大眾服務的。他們的工作是為這個社會的進步而服務的。

華僑日報工人世界小廣告

本報為便利僑胞起見，特設小廣告一欄，歡迎刊登。收費低廉，效果顯著。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

費用廉 收效大

本報小廣告，收費低廉，效果顯著。歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

工務會計

本報設有工務會計一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

狗貓

本報設有狗貓一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

珠算

本報設有珠算一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

影印

本報設有影印一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

洋樓

本報設有洋樓一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

跑馬

本報設有跑馬一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

地庫

本報設有地庫一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

向東南

本報設有向東南一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

新樓

本報設有新樓一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

電話

本報設有電話一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

租屋

本報設有租屋一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

工務

本報設有工務一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

房屋

本報設有房屋一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

汽車

本報設有汽車一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

摩托

本報設有摩托一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

自行車

本報設有自行車一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

傢俱

本報設有傢俱一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

電器

本報設有電器一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

服裝

本報設有服裝一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

鞋帽

本報設有鞋帽一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

食品

本報設有食品一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

藥品

本報設有藥品一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

書籍

本報設有書籍一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

雜誌

本報設有雜誌一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

報紙

本報設有報紙一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

其他

本報設有其他一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

頂免舖

本報設有頂免舖一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

租屋

本報設有租屋一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

房屋

本報設有房屋一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

汽車

本報設有汽車一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

摩托

本報設有摩托一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

自行車

本報設有自行車一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

傢俱

本報設有傢俱一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

電器

本報設有電器一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

服裝

本報設有服裝一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

鞋帽

本報設有鞋帽一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

食品

本報設有食品一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

藥品

本報設有藥品一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

書籍

本報設有書籍一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

雜誌

本報設有雜誌一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

報紙

本報設有報紙一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

其他

本報設有其他一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

圖道街處事辦角旺報日僑華

本報設有圖道街處事辦角旺報日僑華一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

工務

本報設有工務一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

房屋

本報設有房屋一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

汽車

本報設有汽車一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

摩托

本報設有摩托一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

自行車

本報設有自行車一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

傢俱

本報設有傢俱一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

電器

本報設有電器一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

服裝

本報設有服裝一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

鞋帽

本報設有鞋帽一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

食品

本報設有食品一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

藥品

本報設有藥品一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

書籍

本報設有書籍一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

雜誌

本報設有雜誌一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

報紙

本報設有報紙一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

其他

本報設有其他一欄，歡迎刊登。地址：新加坡大馬路華僑日報社。

通入世界

香港市政工會決定

分區訪問所屬會員

職工友實意見解決疑難問題
今晚開會商討訪問日期負責人選

【本報訊】香港市政工會，為加強與各區分會之聯繫，並聽取會員之實意見，以解決目前之疑難問題，特決定分區訪問。該會將於下週一（廿三日）晚八時，在該會總辦事處（中環皇后大道中）召開會員大會，商討訪問日期及負責人選等事。

慰問工友聯絡感情

【本報訊】香港市政工會，為加強與各區分會之聯繫，並聽取會員之實意見，以解決目前之疑難問題，特決定分區訪問。該會將於下週一（廿三日）晚八時，在該會總辦事處（中環皇后大道中）召開會員大會，商討訪問日期及負責人選等事。

會員子弟教育問題

【本報訊】香港市政工會，為加強與各區分會之聯繫，並聽取會員之實意見，以解決目前之疑難問題，特決定分區訪問。該會將於下週一（廿三日）晚八時，在該會總辦事處（中環皇后大道中）召開會員大會，商討訪問日期及負責人選等事。

本港若干行業工友

聖誕節前加班工作
服務及工廠工友工作收入增多

【本報訊】本港若干行業工友，為慶祝聖誕節，特於節前加班工作。據悉，服務及工廠工友之工作收入，在節前均有增加。此舉不僅為工友增加了收入，亦為社會之繁榮穩定作出了貢獻。

會公業職行鴨鵝

職就期定員職新
【本報訊】鴨鵝行職業公會，為加強與各區分會之聯繫，並聽取會員之實意見，以解決目前之疑難問題，特決定分區訪問。該會將於下週一（廿三日）晚八時，在該會總辦事處（中環皇后大道中）召開會員大會，商討訪問日期及負責人選等事。

聘請

【本報訊】本報聘請若干名記者，負責採訪及報導各項新聞。有意者請將履歷表及最近二吋半身照片二張，寄交本報編輯部。合則約談，恕不退件。

誠聘

【本報訊】本報誠聘若干名會計師，負責審核各項帳目。有意者請將履歷表及最近二吋半身照片二張，寄交本報編輯部。合則約談，恕不退件。

遺失聲明

【本報訊】本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。如有冒用，概與本人無關。特此聲明。

遺失聲明

【本報訊】本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。如有冒用，概與本人無關。特此聲明。

遺失聲明

【本報訊】本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。如有冒用，概與本人無關。特此聲明。

遺失聲明

【本報訊】本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。如有冒用，概與本人無關。特此聲明。

分類廣告

（每行）大字四個
細字四十個
（登刊）二天八元
三天十元
一天四元

本報中區辦事處

地址：中環皇后大道中
電話：二二二二

本報九龍辦事處

地址：九龍彌敦道
電話：二二二二

本報分區辦事處

地址：各區分會辦事處

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

瑞香園

代客貯貨
地址：中環皇后大道中

本報中區辦事處

地址：中環皇后大道中

本報九龍辦事處

地址：九龍彌敦道

本報分區辦事處

地址：各區分會辦事處

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

隆大

地址：中環皇后大道中

本報中區辦事處

地址：中環皇后大道中

本報九龍辦事處

地址：九龍彌敦道

本報分區辦事處

地址：各區分會辦事處

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

隆大

地址：中環皇后大道中

本報中區辦事處

地址：中環皇后大道中

本報九龍辦事處

地址：九龍彌敦道

本報分區辦事處

地址：各區分會辦事處

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

隆大

地址：中環皇后大道中

本報中區辦事處

地址：中環皇后大道中

本報九龍辦事處

地址：九龍彌敦道

本報分區辦事處

地址：各區分會辦事處

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

隆大

地址：中環皇后大道中

本報中區辦事處

地址：中環皇后大道中

本報九龍辦事處

地址：九龍彌敦道

本報分區辦事處

地址：各區分會辦事處

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

本報廣告部

地址：中環皇后大道中

本報採訪處

地址：中環皇后大道中

本報編輯部

地址：中環皇后大道中

本報印刷部

地址：中環皇后大道中

本報發行部

地址：中環皇后大道中

無產階級文化大革命是中共對宗教信仰的體驗

郭振

「文化大革命」，是中共在無產階級專政下，對宗教信仰的一種體驗。這種體驗，是建立在對宗教的極端蔑視和對宗教信徒的極端壓迫的基礎上的。在中共看來，宗教是封建主義、資本主義和帝國主義的鴉片，是剝削階級統治被剝削階級的工具。因此，在無產階級專政下，必須對宗教進行徹底的改造，使其成為社會主義的附庸。這種改造，就是「文化大革命」。

在「文化大革命」中，中共對宗教的體驗，表現為對宗教的極端蔑視和對宗教信徒的極端壓迫。在中共看來，宗教是封建主義、資本主義和帝國主義的鴉片，是剝削階級統治被剝削階級的工具。因此，在無產階級專政下，必須對宗教進行徹底的改造，使其成為社會主義的附庸。這種改造，就是「文化大革命」。

力圖阻止中共起世界大戰 蘇共召開世界共產黨大會

蘇聯共產黨中央委員會，於十二月十七日，在莫斯科召開世界共產黨大會。這次大會，是蘇聯共產黨為了阻止中共起世界大戰而召開的。在會上，蘇聯共產黨代表們，對中共的「文化大革命」表示極大的不滿，並呼籲中共停止這種瘋狂的行為，以免引發世界大戰。

析南越三河三角洲問題 從盟軍加強作戰行動

南越三河三角洲問題，是當前東南亞局勢中的一個重要問題。從盟軍加強作戰行動來看，這個問題的解決，將對整個東南亞局勢產生深遠的影響。盟軍在該地區的作戰行動，旨在打擊共產黨勢力，維護地區的和平與穩定。



世界大戰的爆發，是人類歷史上最慘痛的一頁。在第二次世界大戰中，數千萬人喪生，無數城市被毀。這次戰爭的爆發，是由於帝國主義國家之間的利益衝突和矛盾激化而引發的。在戰爭期間，世界各國人民紛紛站起來，反對侵略，爭取民族獨立和自由。

華僑經濟行情									
十二月十九日									
檳榔									
檳榔	16120	檳榔	16120	檳榔	16120	檳榔	16120	檳榔	16120
胡椒									
胡椒	4040	胡椒	4040	胡椒	4040	胡椒	4040	胡椒	4040
糖									
糖	72	糖	72	糖	72	糖	72	糖	72
油									
油	68	油	68	油	68	油	68	油	68
米									
米	22	米	22	米	22	米	22	米	22
其他									
其他	...	其他	...	其他	...	其他	...	其他	...

THE COY OF SPRING

九點半 晚場

明星 獻映

邵氏出品

胡蝶 主演

雙雄

映演四天

片名：雙雄

導演：...

孝母含冤

映演四天

片名：孝母含冤

導演：...

聲寶

映演四天

片名：聲寶

導演：...

歐洲大馬戲團

表演精彩

地點：...



顏氏宗親會成立



美酒店協



一九六六年學校歌唱比賽頒獎



聖公會籃球比賽



一九六六年學校歌唱比賽頒獎



聖公會籃球比賽



一九六六年學校歌唱比賽頒獎



聖公會籃球比賽

著名納伯蕭
編改的「人與器武」

華李

敢於戰鬥的戲劇家

戲言戲語

看牛仔片的聯想

評「油漆未乾」

蕭伯納與中國戲劇

蕭伯納與中國戲劇

蕭伯納與中國戲劇

蕭伯納與中國戲劇

蕭伯納與中國戲劇

蕭伯納與中國戲劇

木

[illegible]

畫美佳

[illegible]

澤諭吉

[illegible]

正 守 李

「勝名不虛傳。它的漢
是多方面的，最主要的
相宜，何況還有銀色
的海浪，像一把銀色
的梳帚，像一條海龍」
——上掃來掃去，把金髮

人與物
風土人情

有人說：到美國
是遊玩，到英國是探險，
到日本則是尋常。
雖然，英國小姐最嬌情，日本小姐最豪爽，
法國小姐最風流，他們都過著生活
，精彩的船，到了英國領士的第一站！
我們的船，到了英國領士的第一站！
× × × × ×

橫濱與神戶，果然
不同。

啊！中國小姐多嬌情，日本小姐多豪爽，
法國小姐最風流，他們都過著生活
，精彩的船，到了英國領士的第一站！
我們的船，到了英國領士的第一站！
× × × × ×

第二〇六期

[illegible][illegible]

對喜房陶胆大驚描都一年一可公極高美

 Hotel
 paradiso
 一部！最高的娛樂聖
 節
 天
 堂
 春
 滿
 尼堅雅吉寶羅
 斯歷姐烈璐
 ！荷領星巨皇天大兩
 幕銀大體禮遜。彩七翠美
 映期下。宮樂。台舞利

國寶 圓谷英二
獻映 萬島忠夫 主演
仙樂 明晚九時半 先獻映

海底飛龍

巴黎 伊士曼七色彩

ATORAGON
EASTMANCOLOR, TOSHOCOLOR, ENGLISH DIALOGUE



敗家仔

蘭明高銀普珠
宮聲陞都慶江

製片 陳文 吳同
編導 吳同

「仔家敗華標」
張 瑛
「婆老好難摸」
白 燕
「仙山金聖典」
盧 敦
「婆家無牌正」
黃 梨
「花際交魂勾」
意小容

五六大巨星領銜主演

新聯榮出品家庭倫理鉅片

譽為粵片最高水平之巨製
列為粵片十大名作之一

豈止感人淚落
簡直發人深省
拖男帶女來睇
一家獲益無窮

金阿左伯山
幾年幾返
個來得吉
飲賭少
吹落
乞兒變

香港法律彙編

全套四百元
本報讀者只收
叁百貳拾元

武林外史

第七卷：關外銷魂曲

沈浪道：「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」



圖：關外銷魂曲

風流何價

何行

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

圖：風流何價



圖：風流何價

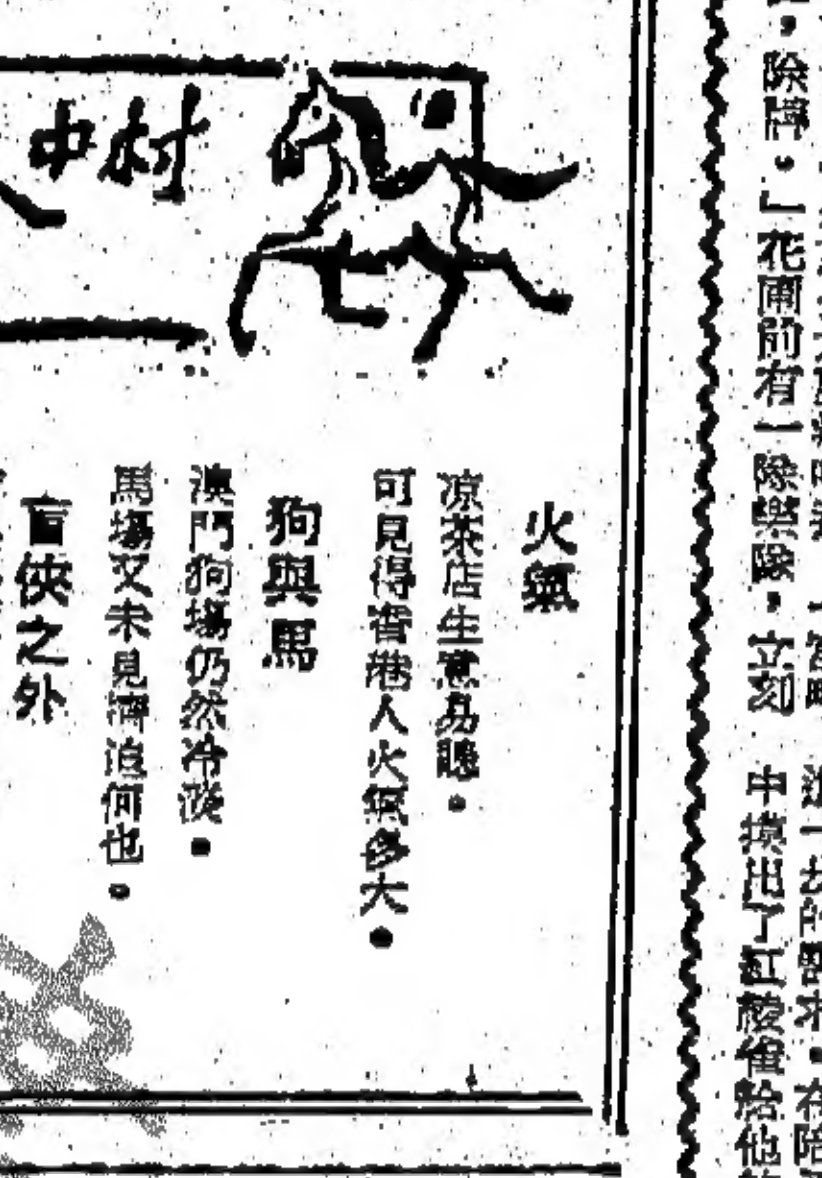
銀夢記

甘...

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

都市狂想曲

子...



圖：都市狂想曲

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

愛情至上

成天...

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

圖：愛情至上

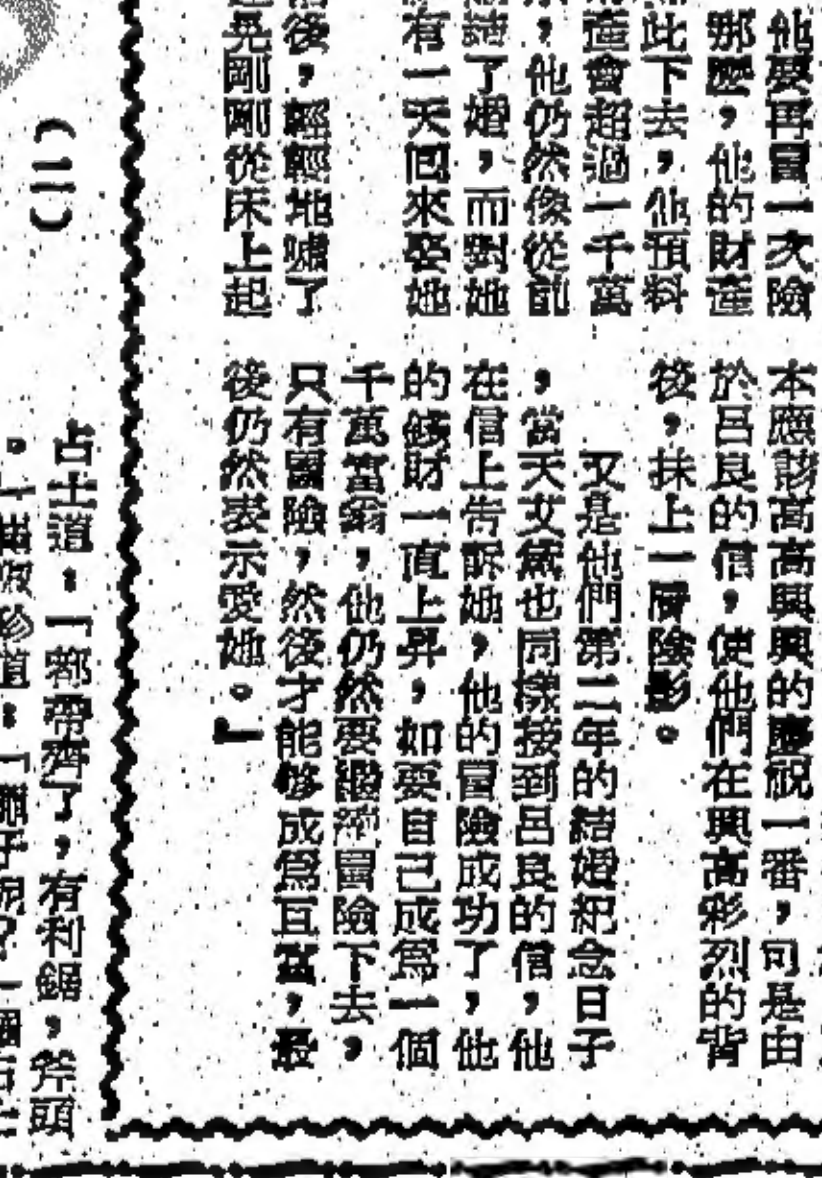
龍飛掌血

風秋：圖 原質：文

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

追求者

夢生...



圖：追求者

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

博外看行孫

吳恩...

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

圖：博外看行孫

九〇八：欲罷不能

...

「你這人，倒也有趣。你既然不願做我的徒弟，那我只好送你一條路。這條路，叫做『關外銷魂曲』。這條路，是通往『關外』的。這條路，是通往『銷魂』的。這條路，是通往『曲』的。這條路，是通往『關外銷魂曲』的。」

繼續時代曲，小小梨利（于飛），

天
市街

名七兇擒船賭俠盲
片彩影
見俠琴七荷泰牛二今
影順發史國十后皇

補羅頭鎮豔香
佳節多
作選節

乘鳳路自四三今
波任點仇

消魂瀟灑人令拍送懷技解情
艷俠豪七尼安陳龍正下：龍
彭良榮 羅非遠 謝

鐵騎
下初七
爭美七
百七
片彩映

今早十二點半
戰艦
光輝
英烈傳
戰術被破

狂大 品天
 祭胆 囊皮 盤鑽
 烏 笑祭七公聯今
 片麗彩司奧平

招嫌小不心而男專
特不章宜照拍人爲

主斯德
黃拉瑪

辦 帮

天明
正映
勝太
郎新
映場
盲俠
賭船
擒兇
七彩
片

南點
市街
皇后
十二
年
俠琴
七彩
片

1 消魂薄霧人令抱送懷技解偷補羅與鎖匙香
 佳時冬
 安後遊
 艷俠豪七尼安陳照蘇正下龍乘鳳路白四三
 彩昆車。離却遙翔波在點字仇

今早十二點半
春戰光艦

鐵騎英烈傳

下期放映
英美七
戰爭三
片

領銜主演：維多利亞·維多利亞

姬

招屈小不心而男意 神心 迷動 狂大 佛眼 晶天
得不滿意照拍人角 察胆 蒙皮 鑿鐵

圭斯修 辦 帮 龍 烏 笑發七公暫今
廣拉得 片隨影司美華

鹿平 豪平 新平 鹿平 華大 國華 聲樂 聲利 占呈 航絕

管經司公限有子父氏邵
·街架晏道角旺龍九·



幕開日不·竣工修裝
角街連直士巴綫4A, 2E, 2B, 12B

！劇喜的愁解憂消
片笑彩七：映獻天今
作新映大角女報島
瑪森姬愛，主編編



色香城影
"Boy Did I Get a Wrong Number!"
！自烏電搭！風引標女！秘影攝攝
出龍話錯 波起浴星 密城露情
！劇喜大趣風艷香的星澈頭澈

早請今滿日連
片巨敵無人感味情演主物動
集隊主領 **貓一狗兩** 星脚一三
陸盡演街 明四大



Three against the wilderness!
WALT DISNEY presents
The Incredibly Journey
THEODORE SWIFT
涯天走狗貓

七特片的驚拍一程的思不一
彩藝！佳奇案部！旅議可段
大萍 卡爾 羅 喚呼 從然同 大
王果 片加都 雨風 新斜場 片加華

片鉅笑狂天兩後最
劇趣滑稽一年一亞比倫哥



誌寇蕩廢三
片鉅事戰謀蘇美映映天後
煩羅方爭戰死生謀間
恩拔連利
座訂日即登獨我唯片佳麗聖

天兩後最 係關約片
映場萬及自年點二十麻加日哥富卑
彩七藝特。南主汀絲姬。通路尼。歷



愛蜜憐輕
麗金 陣脂亂特烏 亞爾安 大後
七部 中片 粉蘭務龍 巨變 變 變 變
彩麗 彩上 彩上 彩上 彩上 彩上 彩上 彩上
！劇喜大趣風艷香的星澈頭澈